

TORNADO ELECTRON MINI BOWSER PRESSURE WASHER OPERATOR MANUAL



Clemas & Co. Unit 5 Ashchurch Business Centre, Alexandra Way, Tewkesbury, Gloucestershire, GL20 8NB. Tel: 01684 850777 Fax: 01684 850707 Email: <u>info@clemas.co.uk</u> Web: <u>www.clemas.co.uk</u>

DEMON TORNADO MINI BOWSER RANGE

Tornado P1 Mini Bowser Tornado P2 Mini Bowser Tornado P4 Mini Bowser Tornado D70 Mini Bowser Tornado Electron Mini Bowser

Including electric start variants and bowser washers

Declaration of Conformity (E.H.S.R.)

We, Demon International Limited of Abbots Close, Lee Mill Industrial Estate, Ivybridge, Devon, PL21 9GA, declare that this machine must be operated in accordance with the operation and safety instructions as supplied with this machine.

This machine is manufactured in accordance with the following standards and recommendations.

HSE PVB PM29 - BS5415 Part - BS5415 Section 2.4 1986

This instruction manual is relevant only to the following machine and will not be kept updated unless specifically requested by the customer. However,

any	Machine Type	
	Serial Number	
	Working Pressure	
	Date of Supply	

changes to the operating procedure or changes which might affect the safety of this machine will be notified to the registered owner

Technical Specifications

Tornado P1 Mini Bowser

Engine	Honda GX120
Pump	RSV 3G25D
Pressure	1500 PSI
Flow	9lpm
HP Nozzle	25045
Gearbox	None
Unloader	Integrated
Pump Oil	10W/40
Gearbox Oil	N/a
Noise	

Tornado P4 Mini Bowser

Engine
Pump
Pressure
Flow
HP Nozzle
Gearbox
Unloader
Pump Oil
Gearbox Oil

Honda GX 340 11HP 360rpm AR RK-15.20H 2900psi / 200Bar 15 lp, / 3.3gpm 2505 2:1 reduction Gymatic 3B ARGM3B250 10W/40 EP90

Tornado P2 Mini Bowser

Engine Honda GX200 Pump AR XT13-12 Pressure 2200 PSI Flow 13 lpm HP Nozzle 25045 Gearbox 2:1 Reduction Unloader ARMM4B Pump Oil 10W/40 Gearbox Oil EP90 Noise

Tornado D70/ES

Yanmar L70
ARXT13.12
2900PSI
13 lpm / 3.3gpm
2505
2:1 Reduction
ARGM3B250
10W/40
EP90

Tornado Electron

Motor	24v DC	HP Nozzle	15045
Pump	ARXT11-14	Unloader	ARMM4B/C
Pressure	1200 PSI		
Flow	11 lpm	Pump Oil	10W/40
Battery	2 x 140 amp/hour AG	M Sealed Batterie	es

Microprocessor Controlled Automatic Battery Charger 24Volt 12.5 AMP

Important—New P2 Machines

Each new P2 machine will be set at 2000psi as opposed to 2200psi until the machine has been run for approx 2-3 hours continuously.

Once the machine has been run then the pressure can be adjusted to achieve the maximum 2200psi by turning the pressure regulating valve until its fully open.

P1	P2	P4	Tornado D70	Tornado Electron
2186	1864	1828	1864	1864
2189	1874	1857	1874	1874
	2629	2757	2629	2629
2188	1872	1855	1872	1872
		1829		
2190				
	2186 2189 2188	2186 1864 2189 1874 2629 2188 2188 1872	2186 1864 1828 2189 1874 1857 2189 2629 2757 2188 1872 1855 189 1872 1829	2186 1864 1828 1864 2189 1874 1857 1874 2189 1874 1857 1874 2189 1874 1857 1874 2189 1872 1855 1872 2188 1872 1829 1872

	FAULT FINDER	
FAULT	CAUSE	REMEDY
Machine stops suddenly Or will not start.	Low oil	check and top up oil
	Flat Battery (Electron)	Re-charge
Sudden pressure loss.	Water supply failed. No chemical	Check water supply. Check chemical drum, close valve
Low pressure	HP nozzle worn or unloader set Incorrectly.	Replace HP nozzle. Set unloader to correct setting.
Low pressure with noise and vibration.	Valves worn or blocked. Piston seals worn. Pump sucking air.	Clean/replace as required. Replace. Check water supply pipe and unions.
Pump will not by-pass.	Non return valve dirty or jammed.	Clean or replace.
Water drips from pump box.	Pump seals worn.	Replace.
Oil drips from pump bottom.	Oil seal worn.	Replace.
Oil is milky in colour.	Water ingress through oil filter plug.	Rinse pump out and replace oil.
IF IN DOUBT ASK—OL	IR ADVICE IS FREE AND	CAN SAVE YOU MONEY



MINIMUM SERVICE SCHEDULES

DAILY CHECK THE FOLLOWING

- a. Oil level top up as required.
- b. Fuel tank top up as required.
- c. All hose unions for leaks- replace O rings if leaking.
- d. Hose condition cuts etc.

EVERY 500 HOURS OR SIX MONTHS (WHICHEVER COMES FIRST)

- a. Drain and replace pump oil.
- b. Drain and refill fuel tank.
- c. Replace fuel filter.
- d. Clean water filter.
- e. Replace high pressure nozzle.

EVERY 1000 HOURS OR 12 MONTHS (WHICHEVER COMES FIRST)

- a. Complete 500 hour service.
- b. Replace pump seals.
- c. Replace oil seals.
- d. Check unloading pressure and safety valve pressure and adjust.

The above service schedules are intended as a guide only, actual service times and replacements parts required will vary according to the area and the usage of the machine.

OPERATING INSTRUCTIONS

SAFETY

- I Water at high pressure is dangerous and can cause serious injury. This machine is to be used with great caution.
- II Petrol is extremely flammable and explosive under certain conditions.

EXHAUST FUMES CONTAIN CARBON MONOXIDE – Inhalation of such fumes can KILL.

- III Diesel is flammable and harmful if swallowed.
- A Always refuel in an area which is adequately ventilated.
- B DO NOT smoke when refueling.
- C Avoid overfilling.
- D Should fuel be spilt, wipe off any fuel spilt on machine or engine.
- E Move the equipment away from the area where fuel has been spilt.
- F DO NOT refuel when the engine is running.
- G DO NOT run the engine in an area which has a hazardous or explosive atmosphere.
- H Always ensure that the fuel cap is secure after refueling.
- I Keep the engine at least 3 metres or more away from any other equipment or Building.
- J Take care not to get fuel on your clothing. If this happens CHANGE your clothing IMMEDIATELY.

DO NOT start an engine when clothing has been contaminated with fuel.

 K Use only approved type containers for fuel. DO NOT stand them out in strong sunlight, keep them in the shade.

- L Always ensure that there is a suitable type fire extinguisher available and is within easy access.
- M DO NOT leave an engine running unattended, ALWAYS STOP it before leaving the area.
- N NEVER point the high pressure spray jet at any person, animal, glass or other Material which may shatter.
- O PREVENT any over spray from injuring other people or damaging property.
- P DO NOT even try to use a pressure washer on machinery or electrical equipment that is connected in any way to the mains supply (ALL switches in the OFF position, pull out plugs, if possible remove fuses). Cover or seal electric motors and fittings to prevent entry of water. Before reconnecting electric mains supply check for water penetration.
- Q DO ALL you can to keep plugs and sockets in a dry place or covered to prevent entry of water.
- R ALWAYS when using this machine:-
 - wear safety goggles and helmet or helmet with a visor.
 - Wear waterproof clothing and gloves.
 - Take paticular care with detergents and chemicals.
- S NEVER attempt to disconnect any hose with pressure in it or allow the hose to be flattened or kinked.
- T DO NOT use a high pressure hose from a ladder. Use a platform tower or proper scaffolding.
- U Should the equipment fail to operate, DO NOT attempt to rectify or repair, but contact the nearest Service Centre for advice.
- V Always rinse your pump out after using sea water.

PREPARATION

Water Supply:

- A Ensure there is an adequate water supply either from the mains or a reservoir.
- B Attach water supply hoses to suitable tap or immerse the suction hose with approved suction filter into the reservoir.

NOTE: ONLY CLEAN WATER SHOULD BE USED. THE PUMP MAY BE DAMAGED IF DIRTY OR CONTAMINATED WATER IS ALLOWED TO PASS THROUGH THE PUMP.

Hoses: Low pressure inlet.

For models up to 13 litres per minute use $\frac{1}{2}$ " bore suction hose or feed pipe. For models from 13 litres to 24 litres per minute use $\frac{3}{4}$ " bore suction hose or feed pipe.

Hoses: High pressure outlet.

For all models use 3/8" RIT or 3/8" R2T hoses.

- A Check the condition of the "O" rings in the ends of the hose.
- B Attach the high pressure hose to the pump connection.
- C Attach the spray gun to opposite ends of the high pressure hose.

OPERATION

- A Turn on the water supply.
- B Start the engine
- C Direct lance on to surface to be cleaned. Press the lance trigger.

ELECTRON

- D Fully charge battery 6 8 hours or overnight.
- E To start DC Motor turn key and pull switch up.

- D Adjust pressure regulator as required to obtain working pressure if required.
- E NOTE;:The high pressure water will cause the gun to "kick". Make sure you have a firm grip of gun and lance.
- F On completion of operation stop the engine.
- g. Operate lance trigger
- h. Turn " OFF" water supply
- i. Release residual pressure in gun and lance by operating trigger.

When using Cleaning Agents:

- A. Set machine up as for water.
- B. Connect detergent hose to machine and place filter end into detergent.
- C. On completion of work, flush through hose and gun with clean water to remove any residual detergent.

NOTE: CHEMICAL PICKUP ONLY OPERATES AT PRESSURES BELOW 250PSI. OPEN LANCE VALVE FULLY TO OBTAIN THIS PRESSUR

Electron

The Electron is fitted with a battery monitor which will indicate the condition of the batteries. The indicator is fitted with an audible alarm which will sound when the battery charge is such as to require re-charging. The battery indicator will show the current condition of the battery by way of a gauge and percentage level. Failure to re-charge the batteries when the alarm indicates may lead to damage and life expectancy of the batteries. Batteries must be re-charged fully using the supplied intelligent 240v charger before using the Electron, after the indicator alarm has been activated.

Electrons can be fitted with a motor/battery programmable controller.

If your Electron has this facility it will monitor the battery discharge and is set to operate when the voltage falls below a pre programmed setting.

When the controller activates the motor will slow its revolutions and the pressure will drop. At this time it is required that the Electron be re-charged.

The controller is designed to prevent low voltage damage to the battery plates.

The controller is not to be re-set other than by a qualified Demon electronics engineer.

Step by Step Operating Manual Demon Mini-Bowser

How to start the Mini-Bowser





Check engine oil and replenish as required.



Fill the tank with water.



Turn fuel to 'on' position



Check gearbox oil and replenish as required.



replenish as required.



Attach trigger to high pressure hose.



If this is first use of the day then switch the choke to the 'on' position



Check pump oil and replenish as required



Check filter inside tank is not blocked. Clean as required.



Turn engine switch to 'on' position.



Pull the recoil to start.

Step by Step Operating Manual Demon Mini-Bowser



Once the machine is running gently turn the choke to 'off' position



To switch off turn the engine button to the 'off' position.



Release any pressure in hose by squeezing trigger and disconnect hoses from machine.



To transport – ensure fuel is to the 'off' position

Model	Max operating Pressure	Operating Range	Nozzle
P1	1500 psi	1000-1500 psi	045
P2	2200 psi	1500-2200 psi	045

Important - New P2 machines

Each new P2 machine will be set at 2000psi as opposed to 2200psi until the machine has been run for approx 2-3 hours continuously. Once the machine has been run then the pressure can be adjusted to achieve the maximum 2200psi by turning the pressure regulating valve until its fully open.

Tornado Mini-Bowser - General Arrangement



Tornado Electron - General Arrangement



Lockable Emergency Stop DEM 100751





WARRANTY

This warranty covers the cost of all replacement parts and labour charges incurred, but does not cover the cost of transport or carriage. It is the owners responsibility to return the machine to a service depot or pay the travelling expenses of a engineer to attend. Demon Internationals decision in warranty matters is final and binding.

Demon International Ltd, undertake to repair or replace at their discretion, any component which may fail due to a manufacturing fault within a period of 12months from the date of purchase, provided that any fault or damage was not sustained by;

- A Lack of regular and proper maintenance, user negligence, misuse, or damage caused by ice or frost.
- B The effects of contaminated fuel or water, the use of non-approved chemicals, or an in sufficient or unsuitable electrical supply.
- C The effects of un-authorised modification and use.
- D Compression damage to high pressure hose. (Hoses are warranted for one month only)
- E Worn out items considered wear and tear.

Parts which may or may not wear out during the first year and which are considered service items which will need replacing from time to time: High pressure nozzle, lance, trigger, hoses, fuel nozzle, fuel filter, piston seals, valves, unloader seats and seals, water filter, non-return valve, chemical barbs, chemical pipes, and pump oil seals.

It is the owners responsibility to ensure the pressure washer is kept in a safe and suitable environment and any faults reported by operatives to be rectified at the earliest possible date.

It is the operators responsibility to check the pressure washer for any faults and report them immediately, and to use the pressure washer in accordance with the manufacturers specifications and guidelines.

Demon International Ltd, undertake to use the highest quality components available during manufacture, but can not be held responsible for any undue consequence arising from the use of their pressure washers.

This warranty is given the original purchaser only and is not transferable without the fully authorized and written consent of Demon International Ltd.

Warranty Procedure

End Users

If your machine develops a problem:

- 1. Phone Demon for advice with the model and serial number to hand.
- 2. Describe fully the problem as best you can.
- If the problem cannot be resolved over the phone then the machine can be booked in for repair and if the faults are covered by the warranty the repair will be carried out free of charge.
 If you cannot bring the machine in for repair then we will despatch an engineer. If the fault is covered by the warranty then we will not charge for labour or spares used, however the

transport charge will be payable weather or not the repair is warranty.

Hire Centres and Dealers

If your machine develops a problem:

- 1. Phone Demon for advice with the model and serial number to hand.
- 2. Describe fully the problem.

3. We will advise you on the best course of action, however if parts are required you must raise a purchase order number to cover the parts. When the parts are fitted they must be returned for examination before a credit note is issued.

4. If you are unable to repair the machine then we will despatch an engineer to carry out the repair. We will need a purchase order to cover the cost of transport to and from the site and for parts and labour if the repair is not covered under the warranty.

5. If required Demon will arrange for a carrier to collect a damaged machine, if the warranty claim is valid we will pay this cost, if not it will be charged to the customer.

For parts warranty ring Demon and request a warranty claim form faxed to you. This form must accompany any returned parts.

Notes:

You will not invalidate the warranty by investigating faults and repairing them yourself providing you follow our advice. Hire Centres and Dealers are expected to carry out all repairs themselves with Demon crediting faulty parts upon receipt and inspection.

Spare parts fitted to machines are guaranteed for 1 month only or the remainder of the warranty period whichever is longer.

Nozzles - you can't get pressure without one!



How do I know which nozzle I have?

Look at this part of the nozzle and it will have a four or five digit number which gives the angle of spray as the first two digits. The next two or three numbers are the size. (i.e. 25045 is 25° spray angle with 045 size aperture.)



Pressure starts and ends at the nozzle. The volume of water pushed down the hose and forced through the small hole determines the pressure on the gauge. Try taking the nozzle out and then pulling the trigger. You get virtually no pressure registering on the gauge.

The golden rule when diagnosing a loss of pressure is <u>to start at the nozzle</u> and work back to the pump. Example: a new Typhoon is delivered to your branch and is left in the workshop for a few days until a hire comes up. The lance gets pinched to go out with one of your other pressure washers so you search around for something to use and find a lance that will do. Unfortunately it came from a petrol pressure washer and now the Typhoon will only do 1500psi. It must be Demon's fault. Get them to dash out and sort it out, must be warranty! No its the nozzle. An 055 fitted to a petrol pressure washer will only give 1500psi when used on a Typhoon. (This has happened!)

Example: I can't check that the right nozzle is fitted because the numbers are worn away. If you can't read the number then the nozzle is old a probably worn out. Fit a new one and see what pressure you get. (All the lances are now colour coded)

Model	Flow	Pressure	Nozzle	Colour
Storm 1 & 2	11 litres	1500 psì	25045	Blue
Storm Freestanding/ Wallmounted 1	11 litres	1500 psi	25045	Blue
Storm Freestanding/ Wallmounted 4	15 litres	2900 psi	2505	Red
Storm 500	15 litres	7000 psi	2505	Red
Tempest 1 & 3 Auto inc Cabinet	11 litres	1500 psi	25045	Blue
Tempest 4 Auto inc Cabinet	15 litres	2900 psi	2505	Red
Hurricane P1	11 litres	1500 psi	25045	Blue
Tornado & Hurricane P2	13 litres	2200 psi	25045	8lue
Tornado & Hurricane P4 & D1ES	15 litres	2900 psi	2505	Red
Mini-Bowser P1	11 Litres	1500 psi	25045	Blue
Mini-Bowser P2	13 Litres	2200 psi	25045	Blue
Typhoon 1, 2, P4 & Evolution Models	15 litres	2900 psi	2505	Red

Demon Technical Support 01752 - 690690

Lance and Machine Colour Codes

Part Number	Description	Storm	Wall Mounted	Hurricane	Tempest Inc Cabinet	Typhoon	Evolution	Tornado & Mini-Bowser
DEM10031B	Cold Water Lance 045 Blue	Storm 1 & 2, FS1	WM1	P1 & P2	N/A	N/A	N/A	P1 & P2
DEM10031R	Cold Water Lance 05 Red	FS4	WM4	P4 & D1	N/A	N/A	N/A	P4 & D1
DEM10032B	Hot Water Lance 045 Blue	N/A	N/A	N/A	Tempest 1, 3 & 4 (13.17 pump)	N/A	N/A	N/A
DEM10032R	Hot Water Lance 05 Red	N/A	N/A	N/A	Tempest 4 (15.20 Pump)	Typhoon 1, 2 & P4	Evo1 & Evo 2	N/A



I can't get the pressure to where it used to be – where do I start?



Well by now you should know to check the nozzle - assuming that is correct and you still have no or low pressure the golden rule is to connect the pump to the mains water supply - whichever machine you are testing start with a good mains feed.

1. With the gun and lance connected turn the tap on - can you see a leak? If so there is your problem, if water can leak out air can get in and the pump won't produce pressure - simple as that. (Leaks from underneath the pump are either worn seals or a cracked piston - strip to find out which.) Remedy: Fix leak or replace seals or piston.

2. Check enough flow of water can get into the pump. Make sure all the filters are clean. The new Tempest hot water machines have a fine filter which will remove most solids. All Demon machines are now double filtered. Have you checked both of them? Remedy: Strip and inspect filters.

3. There are no leak's what next? With the pump switched off pull the trigger, water will spray out. Keeping the trigger pulled switch the pump on, if the water spray does not improve the valves are the fault. Either worn out or dirty. Strip and inspect. (The high pressure hose will also vibrate on the ground.) Remedy: Replace or clean valves.

4. The valves are OK there are no leaks but it still won't get up to pressure – what next? The unloader valve piston and seat are damaged or worn allowing some of the water to circulate around the cylinder head - strip and inspect, you will see any damage.

Remedy: Strip unloader and inspect - replace damaged parts.

5. My cold water pressure washer does not feel as powerful as it used to be but the pressure gauge shows the correct pressure. What causes this? The chemical pick-up has a nozzle of 1.8mm or 2.0mm size and can get partially blocked. This will allow some but not all of the water to flow to the lance. Remedy: Strip and remove the blockage.

6. The pressure remains high even when I let go of the trigger and the engine or motor is struggling or stalling. The non- return value in the unloader is damaged or jammed. Remedy: Strip and clean or replace.

Demon Technical Support 01752 - 690690



A

Pos	Part No	Description	Qty
1	N26001/1504	Nozzle P1	1
H	N26001/15045	Nozzle P2	1
1	N26001/1505	Nozzle P4 & D1ES	1
2	MTM90040	Adjustable Nozzle	1
3	DEM10031B	QR Lamce P2	1
£	DEM10031Y	QR Lance P1	1
n	DEM10031R	QR Lance P4 & D1ES	1
4	DEM10030	QR Trigger	1
£	MTM70012	MVG Coupling	1





MV00490 (items 1 & 2)		HH00030MVG	MV00500	ngths	HH00050MVG	HH00100MVG
Hose Insert	Nut	High Pressure Hose	Hose Joiner	Alternative Hose Lengths	15 Metre	30 Metre
1.	2.	3.	4.			



0S.	Cod. Part n°	Denominazione	Description	Q.tà Q.ty	Note Vedi / <i>See</i>	Pos.	Cod. Part n°	Denominazione	Description	Q.tà Q.ty	Note Vedi / See
1	1980300	Dado M 6	Nut	1		43	Contraction of	Distanziale	Spacer	3	
2		Grano M 6X12	Grub screw	1		44		Anello tenuta	Seal	3	
3		Inserto manopola	Handle insert	1		45		Corpo pompa	Pump body	1	
4	and the second	Piattello molla	Plate spring	2		46		Cappellotto chiusura	Cap	1	
5	2760410		Spring	1		47		Anello seeger Øi 52	Circlip	1	
6		Pistone valvola	Valve piston	1		48		Anello elastico	Snap ring	1	
7		OR Ø 6,02x2,62	0-Ring	1		49		Cuscinetto	Bearing	1	
8		OR Ø 6,07x1,78	0-Ring	1		50		Tappo olio	Oil cap	1	
9		Anello antiestrusione		1		51	2760040		Piston	3	
10	and the second second second second	Guida pistone	Piston guide	1		52	1780050	and the second sec	Piston pin	3	
11		OR Ø 15,6x1,78	0-Ring	4		53		Biella alluminio	Alluminium con rod	3	
12	and the second se	OR Ø 12,42x1,78	0-Ring	2		54		ORØ 101,27x2,62	0-Ring	1	
13	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Otturatore by pass	By-pass jet	1		55		Vite TE M 6x12	Screw	4	
14	2760090		Seat	1		56		Coperchio posteriore	Rear cover	1	
15		OR Ø 11,11x1,78	0-Ring	1		58		Cuscinetto	Bearing	1	
16		Portagomma	Hose tail	1		59		Anello elastico	Snap ring	1	
17		OR Ø 4,48x1,78	0-Ring	2		62		Prem. testa pompa	Pump head pre-ass.	1	
18	1250280		Ball	1		64		Anello tenuta	Seal	1	
19	1560520		Spring	1		66		Vite TCEI M 8x20	Screw	4	
20		Iniettore detergente	Detergent injector	1		67		Grano M 6	Grub screw	1	
21	and the second	OR Ø 12x1	0-Ring	1		69		Albero ecc. cavo	Hollow shaft	1	0
22	and the second second	OR Ø 9x1	0-Ring	1				Albero ecc. cavo	Hollow shaft	1	•
23		Inserto iniettore	Injector insert	1		70	1780580	Flangia mot.scoppio	Gas engine flange	1	Type F 25
24	2760200	A REAL PROPERTY AND A REAL	Spring	1							
25		Otturatore	Jet	1							
26		OR Ø 4x2,5	0-Ring	1							
27	and the second second	Vite TCEI M 6x50	Screw	8							
28		Rondella	Washer	8							
29	2760020		Head	1							
30		Tappo ez-start	Ez-start plug	1							
31	1982240	The division of the second s	Ball	1							
32	1981800		Spring	1							
33		Tappo 1/4" G conico	Plug	2							
34		Tappo valvola	Plug	3							
35		Valvola completa	Complete valve	6							
36		Anello appoggio	Support ring	3							
37		Guarnizione	Gasket	3							
38		Anello antiestrusione		1							
39		Guida pistone	Piston guide	3							
40		OR Ø 23,52x1,78	0-Ring	3							
41		Guarnizione	Gasket	3							
42	640070	OR Ø 13,95x2,62	0-Ring	3							

KIT RICAMBI PART KITS

val	A=KIT 2186 valvole <i>valves</i>		187 ø 15 toni <i>tons</i>	tenut	F 2188 te olio seals		189 ø15 acqua r <i>seals</i>
pos.	Q.ty	pos.	Q.ty	pos.	Q.ty	pos.	Q.ty
35	6	51	3	44 46 54 64	3 1 1 1	37 38 40 41 42	3 3 3 3 3
	(T 2190 DR <i>Rings</i>		anelli a	191 ø 15 ppoggio rt rings		
pos.	Q.ty	pos.	Q.ty	pos.	Q.ty	pos.	Q.ty
7 8 9 11 12 15	1 1 4 2 1	17 18 19 21 22 26	2 1 1 1 1 1	36	3		

LEGENDA:

Ø 15 • Per / For RSV 2.5 G25

Ø 15 • Per / For RSV 3 G25



			ХТ	1	450		
Pos	Code No	Description	Qty	Pos	Code No	Description	Qty
1	AR1322730	Screw	6	40	AR1320020	Pump Head	1
2	AR620301	Plug	1	41	AR180101	O Ring	1
7	AR1260162	Plug	6	42	AR820361	Plug	1
8	AR960160	O Ring	6	43	AR1260200	Crankshaft	1
9	AR1269050	Complete Valve	6	43	AR1320260	Crankshaft	1
10	AR880830	O Ring	6	44	AR1380520	Кеу	1
11	AR1320340	Support Ring	3	45	AR1320370	Bearing	1
12	AR1260220	Gasket	3	46	AR1260750	Seal	1
13	AR1320351	Piston Guide	3	47	AR1260470	Screw	4
14	AR1260420	O Ring	3	48	AR1263890	Base	2
15	AR1260450	Gasket	3	83	AR1260790	Circlip	1
16	AR1260460	Seal	3	85	AR1381550	Washer	6
19	AR1260790	Circlip	1	88	AR1269222	Pump Head pre-ass	1
20	AR1320370	Bearing	1	89	AR1266740	Сар	1
21	AR1320330	Bushing	1				
22	AR1320010	Pump Housing	1				
23	AR880130	Oil Plug	1				
24	AR1260110	Nut	3				
25	AR1260100	Washer	3				
26	AR1260210	Piston	3				
27	AR480480	O Ring	3				
28	AR1260091	Spacer	3				
29	AR1260070	Guiding Piston	3				
30	AR1260080	Piston Pin	3				
31	AR1260760	Screw	6				
32	AR1269101	Complete Cover	1				
32	AR1320910	Complete Cover	1				
36	AR1260060	Con Road	3				
36	AR1320140	Con Road	3				
37	AR1260040	Gasket	1				
38	AR740290	O Ring	2				
39	AR1980740	Plug	2				

ARKIT	1864	ARKIT	2629	ARKIT1	872
Valve	e Kit	Pisto	n Kit	Oil Sea	l Kit
Pos	Qty	Pos	Qty	Pos	Qty
9	6	24	3	16	3
10	6	25	3	37	1
		26	3	46	1
		27	3	89	1
		28	3		

ARKIT	1874
Water	Seals
11	3
12	3
14	3
15	3



MINIMATIC 4/B

Pos.	Cod. Part nº	Denominazione	Description	Q.tà Q.ty	Note Vedi / See	Pos.	Cod. Part nº	Denominazione	Description	Q.tà Q.ty	Note Vedi / See
1	1981780	Manopola	Handle	1		40	1540180	Niples 3/8" G	Adaptor 3/8" G	1	•
2		Grano M6x20	Grub	1		40	1540500	Niples 3/8" NPT	Adaptor 3/8" NPT	1	•
3	1980300	Dado M6	Nut	1		41	1540280	Corpo by-pass	By-pass housing	1	3/8" G
4		Inserto manopola	Knob insert	1		41		Corpo by-pass	By-pass housing	1	3/8" NPT
5	1980220	Piattello molla	Spring plate	2		42		OR Ø 23,47x2,62	0-Ring	1	
6	1271070	Molla	Spring	1		44	880270	OR Ø 17,17x1,78	0-Ring	1	
7	1080041	Pistone superiore	Upper piston	1		45		Vite 1/2" G	Thread screw	1	12. 20
8	1080070	Spina	Pin	2		46		OR Ø 17,13x2,62	0-Ring	1	Optional
9	1080401	Anello antiest.	Back-up ring	1		47		Raccordo	Fitting	1	Optional
10	1080250	OR Ø 7,66x1,78	O-Ring	1		49	1981770	Tappo manopola	Knob plug	1	
12	1980210	Guida pistone	Piston Guide	1		1.00		and the second data and	200		
13	740290	OR Ø 14x1,78	0-Ring	1							
14	800560	OR Ø 8,73x1,78	0-Ring	1							
15	880830	OR Ø 15,54x2,62	0-Ring	1							
16	1271170	Anello antiest.	Back-up ring	1							
17		OR Ø 2,90x1,78	0-Ring	2							
18	1271160	Pistone inferiore	Lower piston	1							
19	1980200	Sede valvola	Valve seat	1							
20	1470210	OR Ø 9x1	0-Ring	1							
21	1540270	Vite 3/8" G	Thread screw	1	Ottone/Brass	2					
	1540430	Vite 3/8" G Inox	Thread screw	1	Inox/Steel	8					
22	390080	OR Ø 11,91x2,62	0-Ring	2		1					
23		Corpo valvola	Valve housing	1							
24		OR Ø 20,24x2,62	0-Ring	1							
25		OR Ø 4x2,5	0-Ring	1							
26		Otturatore	Jet	1							
27	1080091	and the second se	Spring	1							
28		OR Ø 12,42x1,78	0-Ring	1	0.0	8					
29	1560660		Ring	1							
30	and the second second second	Manopola reg.det.	Detergent reg. knob	1							
31		OR Ø 6,75x1,78	0-Ring	1	A						
32		OR Ø 8,73x1,78	O-Ring	1							
33		Portagomma	Hose tail	1	A						
34		Portagomma	Hose tail	1	-						
35		OR Ø 4,48x1,78	0-Ring	1							
36	1250280		Ball	1							
37	1560520		Spring	1							
00		Raccordo 3/8" G	Fitting 3/8" G	1	02						
X		Raccordo 3/8" G	Fitting 3/8" G	1	0 2,3 ■ ▲						
10		Raccordo 3/8" NPT	Fitting 3/8" NPT	1	02 .						
44	and the second second	Raccordo 3/8" NPT	Fitting 3/8" NPT	1	0 2,3 🔳 🔺						
39	1540300	Controdado	Nut	1							

KIT RICAMBI PART KITS

pos.	Q.ty	pos.	Q.ty	pos.	Q.ty	pos.	Q.ty
9	1	17	2	35	1		
10	1	20	2 1 2 1 1 1	42	1		
13	1	22	2	44	1		
14	1	24	1		10 A		
15		25	1				
16	1	28					
pos.	Q.ty	pos.	Q.ty	pos.	Q.ty	pos.	Q.ty

LEGENDA :

2.ty	 Per / For Minimatic 4/B 	Per / For MINIMATIC 4/B+ID	▲ Per / For Minimatic 4/B+IDR	
2.ty	é			



IS.	Cod. Part nº	Denomina	azione	Descri	ption	Q.tà Q.ty		lote / See	Pos.	Cod. Part n°	Denom	inazione	Descr	iption	Q.tà Q.ty	Note Vedi / See
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25	881090 961800 961790 320240 961781 1322920 1322930 1320910 651000 740290 1980740 1520590 880280 780230 1322940 1320940 1340020 1340020 1340020	Linguetta Anello tenutt Seeger Øi 6 Seeger Øe 4 Cuscinetto Pignone Ø 3 Tappo olio 4 Scatola ridu Vite TCEI 5/ Tappo 3/8" OR Ø 14x1,1 Tappo 3/8" OR Ø 14x1,1 Tappo 3/8" OR Ø 107,67 Vite TCEI M Guarnizione OR Ø 107,67 Vite TCEI M Rondella Te Ruota denta Ruota denta Ruota denta Flangia ridu OR Ø 53,655 OR Ø 60x2,1 Vite TCEI M Rondella 6x Vite TCEI M Rondella 6x Vite TCEI M Rondella 8x	8 10 1/4" - OR 1ttore 16" 78 - 10x25 scatola 7x1,78 6x18 nuta nta tta tta tta ttore 6x20 10x1 x20 x30	Key Seal Circlip Bearing Pinion Oil plug + Gear box Screw Plug O-Ring Plug Screw Gasket O-Ring Screw Washer Gear Gear Gear Flange O-Ring O-Ring O-Ring O-Ring Screw Washer Screw Washer Screw Washer	0-ring	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Z=23 Z=21 Otton Z=45 Z=45 Z=47 O	e/Brass								
				CAN F KIT						LEGE	ND	A :				
ten	T 2793 () ute olio	C=KIT 2 tenut	- ALCOTTON	1						t / For		/ For	Per /	For		
pos.	il seals Q.ty	pos.	Q.ty	pos.	Q.ty	ро	IS.	Q.ty	1:	2 /XTA series	1:2	XMA series	COD. 1 1:2 XM se			
2 3 4 11 16 21	1 1 2 1 1	2 3 4 11 16 21	1 1 2 1 1									C/XRCAseries				
pos.	Q.ty	pos.	Q.ty	pos.	Q.ty	ро	15.	Q.ty								



23456	881090	Chiavetta (8 HP)		Q.ty	Vedi / See		Part n°	A REAL PROPERTY AND		Q.ty	Vedi / Se
3 4 5 6			Key	1							
3 4 5 6	961800	Linguetta (9-18 HP)	Key	1	OEVA						
4 5 6		Anello tenuta	Seal	1							
4 5 6	961790	Seeger Øi 68	Circlip	1							
6	320240	Seeger Øe 40	Circlip	1							
	961781	Cuscinetto	Bearing	1							
7		Seeger Øe 40	Circlip	1							
	1382420	Pignone Ø 1" Z=23	Pinion	1	VOV						
		Pignone Ø 1" Z=21	Pinion	1							
8	1140370	Tappo olio + OR	Oil plug + O-ring	1							
	1320910	Scatola riduttore	Gear box	1							
10		Vite TCEI M 8x25	Screw	4		8					
200 B	1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1	Tappo 3/8"	Plug	1							
12		OR Ø 14x1.78	0-Ring	2							
		Tappo 3/8"G	Plug	2	Ottone/Brass						
14		Vite TCEI M 10x25	Screw	4	The second second	8					
15		Vite TCEI M 6x18	Screw	1							
		Guarnizione scatola	Gasket	1	0						
		OR Ø 107,67x1,78	0-Ring	1	ONTA						
	and a state of the second s	Distanziale	Spacer	1	V A						
18		Rondella Tenuta	Washer	1	008	8					
0.000		Ruota dentata Z=45	Gear	1	0						
19	1321230	Ruota dentata Z=45	Gear	1		8					
IJ		Ruota dentata Z=47	Gear	1							
	of the second second second	Flangia riduttore	Flange	1	0						
		Flangia riduttore	Flange	1	ONTA						
04		OR Ø 53,65x2,62	0-Ring	1	0						
21		OR Ø 60x2,62	0-Ring	1	ONTA						
22		Vite TCEI M 6x20	Screw	4	0						
2.2.2	and the second second second	Rondella 6x10x1	Washer	4	0						
11		Vite TE M 8x20	Screw	4	• = (XM)						
24		Vite TE M 8x30	Screw	4	YA						
		Rondella 8x13x0,50	Washer	4	OEVA						
		Flangia motore	Motor flange	1	1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1						
27		Distanziale	Spacer	4	0						
28		Vite TE 3/8"	Screw	4	0						
29		Vite TCEI 5/16"	Screw	4	-						
		Distanziale	Spacer	1	ONTA						
		2.000000000000000000000000000000000000			CONTRACTOR -						
						Elizabeth	The second second second	Per motori italian	/ Italian engines or	lv	A CANTER
						and the second				1	

	tenut	2793 O e olio seals		C=KIT 2525 ● ■ ▼ ▲ tenute olio <i>oil seals</i>					
pos.	Q.ty	pos.	Q.ty	pos.	Q.ty	pos.	Q.ty		
2	1	21	1	2	1	21	1		
3	1			3	1	1000			
4	1			4	1				
6	1			6	1				
12	2			12	2				
16	1			16	1				

pos.	Q.ty	pos.	Q.ty	pos.	Q.ty	pos.	Q.ty

 Per / For cod. 1690 1:2 XM/XMA series 	Per / For cop. 1689 1:2,24 XM series	▼ Per / For cod. 1697 1:2 XW/XWA series	▲ Per / For coo. 1698 1:2,24 XW series
XRC/XRCAseries O Per / For cod. 1693 1:2,24 XT/XTA series	XRC series		